

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 275

Volume 44

18 October 2001

English edition

Legislation

Contents

I Acts whose publication is obligatory

Commission Regulation (EC) No 2032/2001 of 17 October 2001 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	1
Commission Regulation (EC) No 2033/2001 of 17 October 2001 amending Regulation (EEC) No 2026/92 on detailed rules for the application of the specific supply measures for Madeira as regards olive oil and establishing the forecast supply balance	3
Commission Regulation (EC) No 2034/2001 of 17 October 2001 establishing the forecast supply balance for olive oil for the Canary Islands under the specific supply arrangements provided for by Articles 2 and 3 of Council Regulation (EC) No 1454/2001	5
★ Commission Regulation (EC) No 2035/2001 of 17 October 2001 fixing depreciation percentages to be applied when agricultural products are bought in, for the 2002 financial year	7
★ Commission Regulation (EC) No 2036/2001 of 17 October 2001 supplementing the Annex to Regulation (EC) No 2400/96 on the entry of certain names in the 'Register of protected designations of origin and protected geographical indications' provided for in Council Regulation (EEC) No 2081/92 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs	9
Commission Regulation (EC) No 2037/2001 of 17 October 2001 amending the import duties in the cereals sector	11

II Acts whose publication is not obligatory

Commission

2001/732/EC:

★ Commission Decision of 10 October 2001 amending Decision 95/233/EC to authorise imports of live poultry and hatching eggs from Latvia ⁽¹⁾ (notified under document number C(2001) 3016)	14
---	-----------

⁽¹⁾ Text with EEA relevance

2001/733/EC:

- ★ **Commission Decision of 10 October 2001 amending Decision 94/85/EC to authorise imports of fresh poultry meat from Latvia ⁽¹⁾ (notified under document number C(2001) 3017)** 17

2001/734/EC:

- ★ **Commission Decision of 11 October 2001 amending for the sixth time Decision 2000/284/EC establishing the list of approved semen collection centres for imports of equine semen from third countries and amending Decision 94/63/EC ⁽¹⁾ (notified under document number C(2001) 3036)** 19

2001/735/EC:

- ★ **Commission Decision of 17 October 2001 amending for the second time Decision 2001/550/EC on marking and use of pigmeat in application of Article 9 of Council Directive 80/217/EEC concerning Spain ⁽¹⁾ (notified under document number C(2001) 3154)** 31

2001/736/EC:

- ★ **Commission Decision of 17 October 2001 amending Decision 1999/283/EC laying down the animal health conditions and veterinary certification for imports of fresh meat from certain African countries and amending Decision 2000/585/EC laying down animal health conditions and veterinary certification for imports of wild and farmed game meat and rabbit meat from third countries, as regards Zimbabwe ⁽¹⁾ (notified under document number C(2001) 3109)** 32

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EC) No 2032/2001
of 17 October 2001
establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1498/98 ⁽²⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 October 2001.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66.

⁽²⁾ OJ L 198, 15.7.1998, p. 4.

ANNEX

to the Commission Regulation of 17 October 2001 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	052	77,6
	999	77,6
0707 00 05	052	66,7
	999	66,7
0709 90 70	052	86,6
	999	86,6
0805 30 10	052	56,6
	388	79,2
	454	84,8
	524	55,6
	528	40,5
0806 10 10	999	63,3
	052	87,8
	064	96,5
	400	204,1
	512	74,3
	999	115,7
0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90	060	34,6
	066	28,5
	388	104,7
	400	59,0
	800	196,1
	804	94,1
	999	86,2
0808 20 50	052	107,9
	999	107,9

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 2032/2000 (OJ L 243, 28.9.2000, p. 14). Code '999' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 2033/2001**of 17 October 2001****amending Regulation (EEC) No 2026/92 on detailed rules for the application of the specific supply measures for Madeira as regards olive oil and establishing the forecast supply balance**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1453/2001 of 28 June 2001 introducing specific measures for certain agricultural products for the Azores and Madeira and repealing Regulation (EEC) No 1600/92 (Poseima) ⁽¹⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EEC) No 2026/92 of 22 July 1992 on detailed rules for the application of the specific supply measures for Madeira as regards olive oil and establishing the forecast supply balance ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2353/2000 ⁽³⁾, establishes the forecast supply balance for olive oil for Madeira for the period 1 November 2000 to 31 October 2001.
- (2) In order that future forecast supply balances can be drawn up on the basis of the calendar year and to avoid any interruption in the specific supply arrangements in force, the supply balance should be drawn up for the period 1 November 2001 to 31 December 2001.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Oils and Fats,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 2026/92 is amended as follows:

1. The first subparagraph of Article 1(1) is replaced by the following:
'Pursuant to Articles 2 and 3 of Regulation (EC) No 1453/2001, the quantities of olive oil covered by the forecast supply balance which qualify for exemption from duties on imports from third countries or for Community aid shall be those shown in the Annex.'
2. The Annex is replaced by the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 November 2001.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 198, 21.7.2001, p. 26.

⁽²⁾ OJ L 207, 23.7.1992, p. 18.

⁽³⁾ OJ L 272, 25.10.2000, p. 8.

ANNEX

Forecast supply balance for olive oil for Madeira for the period 1 November 2001 to 31 December 2001

(tonnes)		
Product code	Description of goods	Quantity
1509 10 90 100	Virgin olive oil in immediate packings of a net content of 5 litres or less	17
1509 10 90 900	Virgin olive oil in immediate packings of a net content greater than 5 litres	—
1509 90 00 100	Olive oil (Riviera) in immediate packings of a net content of 5 litres or less	25
1509 90 00 900	Olive oil (Riviera) in immediate packings of a net content greater than 5 litres	—
1510 00 90 100	Pomace oil in immediate packings of a net content of 5 litres or less	—
1510 00 90 900	Pomace oil in immediate packings of a net content greater than 5 litres	—
	Total	42

**COMMISSION REGULATION (EC) No 2034/2001
of 17 October 2001**

establishing the forecast supply balance for olive oil for the Canary Islands under the specific supply arrangements provided for by Articles 2 and 3 of Council Regulation (EC) No 1454/2001

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1454/2001 of 28 June 2001 introducing specific measures for certain agricultural products for the Canary Islands and repealing Regulation (EEC) No 1601/92 (Poseican) ⁽¹⁾, and in particular Article 3 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 2352/2000 ⁽²⁾ establishes the olive oil supply balance for 1 November 2000 to 31 October 2001.
- (2) In order that future forecast supply balances can be drawn up on the basis of the calendar year and to avoid any interruption in the specific supply arrangements in force, the supply balance should be drawn up for the period 1 November 2001 to 31 December 2001.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Oils and Fats,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

For the application of Articles 2 and 3 of Regulation (EC) No 1454/2001, the forecast balance for the supply of olive oil sector products benefiting from exemption from duties on imports from third countries or benefiting from Community aid shall be as laid out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 November 2001.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 198, 21.7.2001, p. 45.

⁽²⁾ OJ L 272, 25.10.2000, p. 6.

ANNEX

Forecast supply balance for olive oil for the Canary Islands for the period 1 November 2001 to 31 December 2001

(tonnes)		
Product code	Description of goods	Quantity
1509 10 90 100	Virgin olive oil in immediate packings of a net content of 5 litres or less	100
1509 10 90 900	Virgin olive oil in immediate packings of a net content greater than 5 litres	17
1509 90 00 100	Olive oil (Riviera) in immediate packings of a net content of 5 litres or less	2 417
1509 90 00 900	Olive oil (Riviera) in immediate packings of a net content greater than 5 litres	25
1510 00 90 100	Pomace oil in immediate packings of a net content of 5 litres or less	75
1510 00 90 900	Pomace oil in immediate packings of a net content greater than 5 litres	17
	Total	2 651

The quantities fixed may be exceeded by up to 20 % provided that the combined quantity for the products concerned is not exceeded.

COMMISSION REGULATION (EC) No 2035/2001**of 17 October 2001****fixing depreciation percentages to be applied when agricultural products are bought in, for the 2002 financial year**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1883/78 of 2 August 1978 laying down general rules for the financing of interventions by the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund, Guarantee Section ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1259/96 ⁽²⁾, and in particular Article 8(1) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to Article 8 of Regulation (EEC) No 1883/78, systematic depreciation of public intervention agricultural products must take place when they are bought in; accordingly the Commission determines the depreciation percentage for each product concerned before the beginning of each year; such percentage shall not exceed the difference between the buying-in price and the foreseeable disposal price for each of these products.
- (2) Pursuant to Article 8(3) of Regulation (EEC) No 1883/78, the Commission may, at its discretion, restrict depreciation at the time of buying in to a proportion of this depreciation percentage, but such proportion may not be less than 70 %; coefficients to be applied also for the 2002 financial year by the intervention agencies to the monthly buying-in values of products should be fixed, to enable the agencies to establish the depreciation amounts.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the EAGGF Committee,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In respect of the products listed in the Annex, which, having been bought in by public intervention have entered store or been taken over by the intervention agencies between 1 October 2001 and 30 September 2002, the authorities shall depreciate their value to account for the difference between the buying-in prices and the foreseeable selling prices of the relevant products.

Article 2

To establish the amount of the depreciation, the intervention agencies shall apply to the values of the products bought in every month the coefficients set out in the Annex.

The expenditure amounts determined in this way shall be notified to the Commission under the declarations established pursuant to Commission Regulation (EC) No 296/96 ⁽³⁾.

Article 3

This Regulation shall enter into force on the seventh day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply from 1 October 2001 onwards.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 216, 5.8.1978, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 163, 2.7.1996, p. 10.

⁽³⁾ OJ L 39, 17.2.1996, p. 5.

ANNEX

'k' depreciation coefficients to be applied to the monthly buying-in values

Products	k
Breadmaking common wheat	—
Barley	—
Rye	0,15
Maize	—
Sorghum	—
Paddy rice	0,35
Alcohol	0,70
Butter	—
Skimmed-milk powder	—
Beef with bones	0,40
Deboned beef	0,40

**COMMISSION REGULATION (EC) No 2036/2001
of 17 October 2001**

supplementing the Annex to Regulation (EC) No 2400/96 on the entry of certain names in the 'Register of protected designations of origin and protected geographical indications' provided for in Council Regulation (EEC) No 2081/92 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2081/92 of 14 July 1992 on the protection of geographical indications and designations of origin for agricultural products and foodstuffs ⁽¹⁾, as last amended by Commission Regulation (EC) No 2796/2000 ⁽²⁾, and in particular Article 6(3) and (4) thereof,

Whereas:

- (1) Under Article 5 of Regulation (EEC) No 2081/92, France and Italy have sent the Commission seven applications for the registration of certain names as designations of origin or geographical indications.
- (2) In accordance with Article 6(1) of that Regulation, the applications have been found to meet all the requirements laid down therein and in particular to contain all the information required under Article 4 thereof.
- (3) No statements of objection have been received by the Commission under Article 7 of that Regulation in respect of the names given in the Annex to this Regulation following their publication in the *Official Journal of the European Communities* ⁽³⁾.

- (4) The names should therefore be entered in the 'Register of protected designations of origin and protected geographical indications' and hence be protected throughout the Community as protected designations of origin or protected geographical indications.

- (5) The Annex to this Regulation supplements the Annex to Commission Regulation (EC) No 2400/96 ⁽⁴⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1971/2001 ⁽⁵⁾,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The names in the Annex hereto are added to the Annex to Regulation (EC) No 2400/96 and entered as protected designations of origin (PDO) or protected geographical indications (PGI) in the 'Register of protected designations of origin and protected geographical indications' provided for in Article 6(3) of Regulation (EEC) No 2081/92.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 208, 24.7.1992, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 324, 21.12.2000, p. 26.

⁽³⁾ OJ C 297, 19.10.2000, p. 2.

OJ C 297, 19.10.2000, p. 4.

OJ C 313, 1.11.2000, p. 5.

OJ C 330, 21.11.2000, p. 2.

OJ C 331, 22.11.2000, p. 7.

OJ C 366, 20.12.2000, p. 9.

OJ C 366, 20.12.2000, p. 12.

⁽⁴⁾ OJ L 327, 18.12.1996, p. 11.

⁽⁵⁾ OJ L 269, 10.10.2001, p. 5.

ANNEX

PRODUCTS LISTED IN ANNEX I TO THE EC TREATY, INTENDED FOR HUMAN CONSUMPTION**Fresh meat and offal**

FRANCE

Taureau de Camargue (PDO)

Meat-based products

FRANCE

Boudin blanc de Rethel (PGI)

Jambon sec et noix de jambon sec des Ardennes (PGI)

Oils and fats*Olive oil*

FRANCE

Huile d'olive d'Aix-en-Provence (PDO)

Huile d'olive de Haute-Provence (PDO)

ITALY

Veneto Valpolicella, Veneto Euganei e Berici, Veneto del Grappa (PDO)

FOODSTUFFS LISTED IN ANNEX I TO REGULATION (EEC) No 2081/92**Bread, pastry, cakes, confectionery, biscuits and other baker's wares**

ITALY

Coppia Ferrarese (PGI)

**COMMISSION REGULATION (EC) No 2037/2001
of 17 October 2001
amending the import duties in the cereals sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1766/92 of 30 June 1992 on the common organisation of the market in cereals ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1666/2000 ⁽²⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1249/96 of 28 June 1996 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 1766/92 as regards import duties in the cereals sector ⁽³⁾, as last amended by Regulation (EC) No 2235/2000 ⁽⁴⁾, and in particular Article 2(1) thereof,

Whereas:

- (1) The import duties in the cereals sector are fixed by Commission Regulation (EC) No 2023/2001 ⁽⁵⁾.

- (2) Article 2(1) of Regulation (EC) No 1249/96 provides that if during the period of application, the average import duty calculated differs by EUR 5 per tonne from the duty fixed, a corresponding adjustment is to be made. Such a difference has arisen. It is therefore necessary to adjust the import duties fixed in Regulation (EC) No 2023/2001,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annexes I and II to Regulation (EC) No 2023/2001 are hereby replaced by Annexes I and II to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 18 October 2001.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

Franz FISCHLER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 181, 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ OJ L 193, 29.7.2000, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 161, 29.6.1996, p. 125.

⁽⁴⁾ OJ L 256, 10.10.2000, p. 13.

⁽⁵⁾ OJ L 273, 16.10.2001, p. 18.

ANNEX I

Import duties for the products covered by Article 10(2) of Regulation (EEC) No 1766/92

CN code	Description	Import duty by land inland waterway or sea from Mediterranean, the Black Sea or Baltic Sea ports (EUR/tonne)	Import duty by air or by sea from other ports ⁽²⁾ (EUR/tonne)
1001 10 00	Durum wheat high quality	0,00	0,00
	medium quality ⁽¹⁾	0,00	0,00
1001 90 91	Common wheat seed	0,00	0,00
1001 90 99	Common high quality wheat other than for sowing ⁽³⁾	0,00	0,00
	medium quality	12,85	2,85
	low quality	19,04	9,04
1002 00 00	Rye	20,84	10,84
1003 00 10	Barley, seed	20,84	10,84
1003 00 90	Barley, other ⁽³⁾	20,84	10,84
1005 10 90	Maize seed other than hybrid	52,33	42,33
1005 90 00	Maize other than seed ⁽³⁾	52,33	42,33
1007 00 90	Grain sorghum other than hybrids for sowing	20,84	10,84

⁽¹⁾ In the case of durum wheat not meeting the minimum quality requirements for durum wheat of medium quality, referred to in Annex I to Regulation (EC) No 1249/96, the duty applicable is that fixed for low-quality common wheat.

⁽²⁾ For goods arriving in the Community via the Atlantic Ocean or via the Suez Canal (Article 2(4) of Regulation (EC) No 1249/96), the importer may benefit from a reduction in the duty of:

— EUR 3 per tonne, where the port of unloading is on the Mediterranean Sea, or

— EUR 2 per tonne, where the port of unloading is in Ireland, the United Kingdom, Denmark, Sweden, Finland or the Atlantic Coasts of the Iberian Peninsula.

⁽³⁾ The importer may benefit from a flat-rate reduction of EUR 24 or 8 per tonne, where the conditions laid down in Article 2(5) of Regulation (EC) No 1249/96 are met.

ANNEX II

Factors for calculating duties

(period from 15 October to 16 October 2001)

1. Averages over the two-week period preceding the day of fixing:

Exchange quotations	Minneapolis	Kansas City	Chicago	Chicago	Minneapolis	Minneapolis	Minneapolis
Product (% proteins at 12 % humidity)	HRS2. 14 %	HRW2. 11,5 %	SRW2	YC3	HAD2	Medium quality (*)	US barley 2
Quotation (EUR/t)	122,53	114,80	111,60	91,29	195,04 (**)	185,04 (**)	115,74 (**)
Gulf premium (EUR/t)	—	20,57	16,55	4,60	—	—	—
Great Lakes premium (EUR/t)	22,33	—	—	—	—	—	—

(*) A discount of 10 EUR/t (Article 4(1) of Regulation (EC) No 1249/96).

(**) Fob Duluth.

2. Freight/cost: Gulf of Mexico — Rotterdam: 19,84 EUR/t; Great Lakes — Rotterdam: 30,45 EUR/t.

3. Subsidy within the meaning of the third paragraph of Article 4(2) of Regulation (EC) No 1249/96: 0,00 EUR/t (HRW2)
0,00 EUR/t (SRW2).

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 10 October 2001

amending Decision 95/233/EC to authorise imports of live poultry and hatching eggs from Latvia

(notified under document number C(2001) 3016)

(Text with EEA relevance)

(2001/732/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 90/539/EEC of 15 October 1990 on animal health conditions governing intra-Community trade in, and imports from, third countries, of poultry and hatching eggs ⁽¹⁾, as last amended by Commission Decision 2000/505/EC ⁽²⁾, and in particular Article 21(1) and Article 26 thereof,

Whereas:

- (1) Commission Decision 95/233/EC ⁽³⁾, as last amended by Decision 96/619/EC ⁽⁴⁾, lists third countries, from which Member States are in principle authorised to import live poultry and hatching eggs including ratites and eggs thereof.
- (2) Latvia has requested authorisation to export live poultry and hatching eggs to the Community and has submitted the necessary guarantees.
- (3) An inspection carried out by the Commission's services in Latvia in March 2001 has shown that Latvia is covered by sufficiently well structured and organised veterinary services regarding the animal health status concerning poultry.

- (4) Latvia should therefore be added to the list of third countries laid down by Decision 95/233/EC.

- (5) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Annex I and Annex II to Decision 95/233/EC are amended in accordance with the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 10 October 2001.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 303, 31.10.1990, p. 6.

⁽²⁾ OJ L 201, 9.8.2000, p. 8.

⁽³⁾ OJ L 156, 7.7.1995, p. 76.

⁽⁴⁾ OJ L 276, 29.10.1996, p. 18.

ANNEX

Annex I and Annex II are replaced by the following:

'ANNEX I

List of third countries from which Member States authorise imports of live poultry and hatching eggs, ratites and eggs thereof excluded

Imports from countries on this list must fulfil the relevant animal and public health requirements.

ISO code	Country
AU	Australia
BR	Brazil
CA	Canada
CH	Switzerland
CL	Chile
CY	Cyprus
CZ	Czech Republic
HR	Croatia
HU	Hungary
IL	Israel
LV	Latvia
NZ	New Zealand
PL	Poland
RO	Romania
SI	Slovenia
SK	Slovak Republic
TN	Tunisia
US	United States of America

ANNEX II

List of third countries from which Member States authorise imports of live ratites and eggs thereof

Imports from countries on this list must fulfil the relevant animal and public health requirements.

ISO code	Country
AU	Australia
BR	Brazil
BW	Botswana
CA	Canada
CH	Switzerland
CL	Chile
CY	Cyprus
CZ	Czech Republic
HR	Croatia
HU	Hungary
IL	Israel
KE	Kenya
LV	Latvia
NA	Namibia
NZ	New Zealand
PL	Poland
RO	Romania
SI	Slovenia
SK	Slovak Republic
TN	Tunisia
US	United States of America
ZA	South Africa
ZW	Zimbabwe'

COMMISSION DECISION
of 10 October 2001
amending Decision 94/85/EC to authorise imports of fresh poultry meat from Latvia

(notified under document number C(2001) 3017)

(Text with EEA relevance)

(2001/733/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 91/494/EEC of 26 June 1991 on animal health conditions governing intra-Community trade in and imports from third countries of fresh poultry meat ⁽¹⁾, as last amended by Directive 1999/89/EC ⁽²⁾, and in particular Article 9(1) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Decision 94/85/EC ⁽³⁾, as last amended by Decision 2001/299/EC ⁽⁴⁾, established a list of third countries from which importation of fresh poultry meat is authorised.
- (2) Latvia has requested to be authorised to export fresh poultry meat to the Community and has submitted satisfactory guarantees.
- (3) An inspection carried out by the Commission's services to Latvia in March 2001 has shown that Latvia is covered by sufficiently well structured and organised veterinary services in particular regarding the animal health status concerning poultry.

(4) Decision 94/85/EC should therefore be amended by adding Latvia to the list in the Annex thereto. For the sake of clarity the Annex should be replaced in its entirety.

(5) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Veterinary Standing Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Annex to Decision 94/85/EC is replaced by the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision is addressed to all Member States.

Done at Brussels, 10 October 2001.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 268, 24.9.1991, p. 35.

⁽²⁾ OJ L 300, 23.11.1999, p. 17.

⁽³⁾ OJ L 44, 17.2.1994, p. 31.

⁽⁴⁾ OJ L 102, 12.4.2001, p. 69.

ANNEX

'ANNEX

Imports from countries on this list must fulfil the relevant animal and public health requirements.

ISO code	Country	Fresh poultry meat	Special remarks
AR	Argentina	×	
AU	Australia	×	
BG	Bulgaria	×	
BR	Brazil	×	
CA	Canada	×	
CH	Switzerland	×	
CL	Chile	×	
CN	China (People's Republic)	×	
CY	Cyprus	×	
CZ	Czech Republic	×	
HR	Croatia	×	
HU	Hungary	×	
IL	Israel	×	
IS	Iceland	×	
KR	Korea (Republic)	×	
LT	Lithuania	×	
LV	Latvia	×	
MG	Madagascar	×	
MT	Malta	×	
MY	Malaysia	×	Western Peninsular only
NA	Namibia	×	Ratite meat only
NZ	New Zealand	×	
PL	Poland	×	
RO	Romania	×	
SI	Slovenia	×	
SK	Slovak Republic	×	
TH	Thailand	×	
TN	Tunisia	×	
TR	Turkey	×	
US	United States of America	×	
UY	Uruguay	×	
ZA	South Africa	×	Ratite meat only
ZW	Zimbabwe	×	Ratite meat only'

COMMISSION DECISION

of 11 October 2001

amending for the sixth time Decision 2000/284/EC establishing the list of approved semen collection centres for imports of equine semen from third countries and amending Decision 94/63/EC

(notified under document number C(2001) 3036)

(Text with EEA relevance)

(2001/734/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 92/65/EEC of 13 July 1992, laying down animal health requirements governing trade in and imports into the Community of animals, semen, ova and embryos not subject to animal health requirements laid down in specific Community rules referred to in Annex A(I) to Directive 90/425/EEC⁽¹⁾, as last amended by Commission Decision 95/176/EC⁽²⁾, and in particular Articles 17(3)(b) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Decision 2000/284/EC⁽³⁾, as last amended by Decision 2001/612/EC⁽⁴⁾, established the list of approved semen collection centres for imports of equine semen from third countries.
- (2) The competent authorities of the United States of America officially informed the Commission of the approval in accordance with the provisions of Directive 92/65/EEC of six additional equine semen collection centres, and the need to change and to complete certain details of equine semen collection centres approved in accordance with Directive 92/65/EEC.
- (3) Furthermore, the competent authorities of the United States of America officially informed the Commission that the approval has been withdrawn from the two centres Carol Rose Quarter Horse Ranch (99TX005-EQS) and Tylord Farm (97VT001-EQS).
- (4) The competent authorities of Mexico officially informed the Commission of the approval in accordance with the provisions of Directive 92/65/EEC of one equine semen collection centre.
- (5) The competent authorities of Australia officially informed the Commission of the approval in accordance with the provisions of Directive 92/65/EEC of another equine semen collection centre.
- (6) Furthermore, the competent authorities of Australia officially informed the Commission that the approval has been withdrawn from the centre Belcam Stud Artificial Breeding Centre (QLD-AB-01).

- (7) The competent authorities of Canada officially informed the Commission of the need to correct certain details of one equine semen collection centre approved in accordance with Directive 92/65/EEC.
- (8) It is appropriate to amend the list in the light of new information received from the third countries concerned, and to highlight the amendments in the Annex for clarity.
- (9) The Falkland Islands and St. Pierre and Miquelon have been included in the list of third countries in the Annex to Council Decision 79/542/EEC⁽⁵⁾ from where Member States authorize imports of equidae, and consequently must be included in the list established by Decision 2000/284/EC.
- (10) Commission Decision 94/63/EC⁽⁶⁾ draws up a provisional list of third countries from which Member States authorise imports of semen, ova and embryos of the ovine, caprine and equine species as well as ova and embryos of the porcine species.
- (11) Decision 2000/284/EC was drawn up in accordance with the provisions in Part II of the Annex to Decision 94/63/EC, which provides that Member States shall authorise imports of semen of the equine species from the third countries included in Part I of the Annex to Decision 79/542/EEC for the imports of live equidae.
- (12) With the established system of individual approval of equine semen collection centres listed in Decision 2000/284/EC it appears appropriate to amend the listing in principle as provided for in Decision 94/63/EC, in order to allow imports of equine semen from those third countries, from which permanent imports of live registered horses, registered equidae or equidae for breeding and production are allowed, in accordance with Commission Decision 93/197/EEC⁽⁷⁾, as last amended by Decision 2001/619/EC⁽⁸⁾, establishing animal health conditions and veterinary certification for such imports. However, such imports of equine semen shall only be allowed if the semen is collected from equidae of the corresponding category of live equidae authorised for imports into the Community in accordance with Decision 93/197/EEC.

⁽¹⁾ OJ L 268, 14.9.1992, p. 54.

⁽²⁾ OJ L 117, 24.5.1995, p. 23.

⁽³⁾ OJ L 94, 14.4.2000, p. 35.

⁽⁴⁾ OJ L 214, 8.8.2001, p. 51.

⁽⁵⁾ OJ L 146, 14.6.1979, p. 15.

⁽⁶⁾ OJ L 28, 2.2.1994, p. 47.

⁽⁷⁾ OJ L 86, 6.4.1993, p. 16.

⁽⁸⁾ OJ L 215, 9.8.2001, p. 55.

- (13) Countries appearing in the list being identified according to the ISO alpha 2 codes used by the Community legislation for the nomenclature of countries and territories for the external trade, notably Commission Regulation (EC) No 2032/2000 ⁽¹⁾, the provisional status of such codes should be specified whenever appropriate.
- (14) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Annex to Decision 2000/284/EC is replaced by the Annex to this Decision.

Article 2

Part II of the Annex to Decision 94/63/EC is replaced by the following:

PART II

1. List of third countries from which Member States shall authorise imports of ova and embryos of the equine species:

Third countries appearing in Part 1 of the list in the Annex to Decision 79/542/EEC from which imports of live animals of the equine species are authorised.

2. List of third countries from which Member States shall authorise imports of semen of the equine species:

Third countries appearing in Part 1 and Part 2 of the list in the Annex to Decision 79/542/EEC from which permanent imports of registered horses, registered equidae or equidae for breeding and production are authorised, under the condition that the category of equidae from which such semen was collected for export to the Community corresponds to the category of live equidae authorised for imports in accordance with Decision 93/197/EEC.'

Article 3

This Decision is addressed to all Member States.

Done at Brussels, 11 October 2001.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 243, 28.9.2000, p. 14.

- 1 Versión — Udgave — Fassung vom — Έκδοση — Version — Version — Versione — Versie — Versão — Tilanne — Version
- 2 Código ISO — ISO-kode — ISO-Code — Κωδικός ISO — ISO-code — Code ISO — Codice ISO — ISO-code — Código ISO — ISO-koodi — ISO-kod
- 3 Tercer país — Tredjeland — Drittland — Τρίτη χώρα — Third country — Pays tiers — Paese terzo — Derde land — País terceiro — Kolmas maa — Tredje land
- 4 Nombre del centro autorizado — Den godkendte tyrestations navn — Name der zugelassenen Besamungsstation — Όνομα του εγκεκριμένου κέντρου — Name of approved centre — Nom du centre agréé — Nome del centro riconosciuto — Naam van het erkende centrum — Nome do centro aprovado — Hyväksytyn aseman nimi — Tjurstationens namn
- 5 Dirección del centro autorizado — Den godkendte tyrestations adresse — Anschrift der zugelassenen Besamungsstation — Διεύθυνση του εγκεκριμένου κέντρου — Address of approved centre — Adresse du centre agréé — Indirizzo del centro riconosciuto — Adres van het erkende centrum — Endereço do centro aprovado — Hyväksytyn aseman osoite — Tjurstationens adress
- 6 Autoridad competente en materia de autorización — Godkendelsesmyndighed — Zulassungsbehörde — Εγκρίνουσα αρχή — Approving authority — Autorité d'agrément — Autorità che rilascia il riconoscimento — Autoriteit die de erkenning heeft verleend — Autoridade de aprovação — Hyväksyntäviranomaiset — Godkännandemyndighet
- 7 Número de autorización — Godkendelsesnummer — Registriernummer — Αριθμός έγκρισης — Approval number — Numéro d'agrément — Numero di riconoscimento — Registratienummer — Número de aprovação — Hyväksyntänumero — Godkännandennummer
- 8 Fecha de la autorización — Godkendelsesdato — Zulassungsdatum — Ημερομηνία έγκρισης — Approval date — Date d'agrément — Data di approvazione — Datum van erkenning — Data da aprovação — Hyväksyntäpäivä — Datum för godkännandet

1: 12.8.2001

2	3	4	5	6	7	8
AE	UNITED ARAB EMIRATES ^(b)					
AR	ARGENTINA	Haras El Atalaya	91 Cuartel 17 Arrecifes Buenos Aires	SENASA	I-E14 (Integral-Equino 14)	27.3.1998
AU	AUSTRALIA	Alabar Bloodstock Corporation	Koyuga (Near Echuca) Victoria 3622			
AU		Beef Breeding Services, Qld DPI	Grindle Rd, Wacol Qld 4076			
AU		Kinnordy Stud Mr H. Schmorl.	MS 465, Cambooya Qld 4358			
AU		Equine Artificial Breeding Services 'Lumeah'	Miriam Bentley Hume Highway Mullengandra NSW 2644	AQIS	NSW-AB-H-01	21.2.2001

2	3	4	5	6	7	8
BB	BARBADOS ^(b)					
BG	BULGARIA					
BH	BAHRAIN ^(b)					
BM	BERMUDA ^(b)					
BO	BOLIVIA ^(b)					
BR	BRAZIL					
BY	BELARUS					
CA	CANADA	Ferme Canaco	89 Rang St-André St-Bernard de Lacolle Co. St-Jean, QUE J0J 1V0	CFIA	4-EQ-01	23.2.2000
CA		Amstrong Brothers	14709 Hurontario Street Inglewood, ON, L0N 1K0	CFIA	5-EQ-01	February 1997
CA		Zorgwijk Stables Ltd	508 Mt. Pleasant Road, R.R.2, Brantford, ON, N3T 5L5	CFIA	5-EQ-02	6.4.1999
CA		Tara Hills Stud	13700 Mast Road, R.R.4 Port Perry, ON, L9L 1B5	CFIA	5-EQ-03	26.1.2000
CA		Taylorlane Farm	R.R.#2 Orton, ON, L0N 1N0	CFIA	5-EQ-04	13.1.2000
CA		Earl Lennox	R.R.2 Orton, ON, L0N 1N0	CFIA	5-EQ-05	15.3.2000
CA		Rideau Field Farm	756 Heritage Drive, R.R.4 Merrickville, ON	CFIA	5-EQ-06	May 1998
CA		Glengate Farms	PO Box 220, 8343 Walker's Line Campbellville, ON, L0P 1B0	CFIA	5-EQ-07	31.1.1995
CA		Gencor The Genetic Corporation	R.R.#5 Guelph ON, N1H 6J2	CFIA	5-EQ-08	January 1997
CA		Jou Veterinary Service	2409 Alps Road, R.R. 1 Ayr, Ontario	CFIA	5-EQ-09	30.10.2000

1: 12.8.2001

2	3	4	5	6	7	8
CA		AE Breeding Farm Dr. Mike Zajac	19619 McGowan Road Mount Albert Ontario L0G 1M0	CFIA	5-EQ-10	2.3.2000
CA		Equine Reproduction Services	Box 877, Turner Valley Alberta, T0L 2A0	CFIA	7-EQ-01	20.11.2000
CH	SWITZERLAND	Eidgenössisches Gestüt/Haras fédéral/Instituto Federale dell'allevamento equino Avenches	CH-1580 Avenches	Bundesamt für Veterinärwesen	CH-AI-4E	13.2.1997
CH		Besamungsstation Pferde, Gestüt Hanaya	Expohof CH-8165 Schleinikon	Bundesamt für Veterinärwesen	CH-AI-8E	6.5.1999
CL	CHILE					
CU	CUBA ^(b)					
CY	CYPRUS					
CZ	CZECH REPUBLIC					
DZ	ALGERIA					
EE	ESTONIA					
EG	EGYPT ^(b)					
FK	FALKLAND ISLANDS					
GL	GREENLAND					
HK	HONG KONG ^(b)					
HR	CROATIA					
HU	HUNGARY					
IL	ISRAEL					
IS	ICELAND	Gunnarsholt	Saedingastod Gunnarsholti 851 Hella	Iceland Veterinary Services	H001	20.12.1999

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
JO	JORDAN ^(b)					
JP	JAPAN ^(b)					
KG	KYRGYZSTAN ^(b)					
KR	REPUBLIC OF KOREA ^(b)					
KW	KUWAIT ^(b)					
LB	LEBANON ^(b)					
LI	LITHUANIA					
LV	LATVIA					
LY	LIBYA ^(b)					
MA	MOROCCO					
MK ^(a)	FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF MACEDONIA					
MO	MACAO ^(b)					
MT	MALTA					
MU	MAURITIUS					
MY	MALAYSIA (PENINSULA) ^(b)					
MX	MÉXICO	CEPROSEM Club Hípico 'La Silla'	Monterrey Nuevo León	SAGARPA	02-19-05-96-E	2.8.2001
NZ	NEW ZEALAND					
OM	OMAN ^(b)					
PE	PERU ^(b)					
PL	POLAND					
PM	ST. PIERRE AND MIQUELON					

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
PY	PARAGUAY					
QA	QATAR ^(b)					
RO	ROMANIA					
RU	RUSSIA					
SA	SAUDI ARABIA ^(b)					
SG	SINGAPORE ^(b)					
SI	SLOVENIA					
SK	SLOVAK REPUBLIC					
SY	SYRIA ^(b)					
TH	THAILAND ^(b)					
TN	TUNISIA					
UA	UKRAINE					
US	USA	The Old Place	P.O. Box 90 Mt. Holly, AR 71758	APHIS	00AR001-EQS	19.7.2000
US		Kellog Arabian Horse Center	3801 W. Temple Ave. Pomona, CA 71758	APHIS	97CA002-EQS	22.5.1997
US		Mariana Farm	Valley Center, CA 92082	APHIS	98CA001-EQS	14.11.1997
US		Advanced Equine Reproduction	1145 Arroyo Mesa Rd. Solvang, CA 93463	APHIS	98CA002-EQS	12.8.1997
US		Pacific International Genetics	14300 Jackson Rd. Sloughhouse, CA 95683	APHIS	98CA003-EQS	23.1.1998
US		Alamo Pintado Equine Clinic	2501 Santa Barbara Ave. Los Olivos, CA 93441	APHIS	98CA004-EQS	23.2.1998
US		Anaheim Hills Saddle Club	6352 E. Nohl Ranch Rd. Anaheim, CA 92807	APHIS	98CA005-EQS	23.3.1998

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
US		Valley Oak Ranch	10940 26 Mile Road Oakdale, CA 95361	APHIS	99CA006-EQS	2.4.1999
US		Jeff Oswood Stallion Station	21860 Ave. 160 Porterville, CA 93257	APHIS	99CA007-EQS	8.4.1999
US		Magness Racing Ventures	4050 Casey Ave. Santa Ynez, CA 93460	APHIS	00CA008-EQS	10.12.1999
US		Crawford Stallion Services	34520 DePortola Termecula, CA 92592	APHIS	00CA010-EQS	20.1.2000
US		Exclusively Equine Reproduction	28753 Valley Center Rd. Temecula, CA 92082	APHIS	00CA011-EQS	2.3.2000
US		Santa Lucia Farms	1924 W. Hwy 154 Santa Ynez, CA 93460	APHIS	01CA012-EQS	16.2.2001
US		Specifically Equine Veterinary Service	910 W. Hwy 246 Buellton, CA 93427	APHIS	01CA013-EQSE	20.5.1997
US		Bishop Lane Farms	5525 Volkerts Rd. Sabastopol, CA 95472	APHIS	01CA014-EQSE	19.3.2001
US		Candlewood Equine	2 Beaver Pond Lane Bridgewater, CT 06752	APHIS	00CT001-EQS	1.3.2000
US		Windbank Farm	1620 Choptank Road Middletown, DE 19075	APHIS	01DE001-EQS	7.6.2001
US		Peterson & Smith Reproduction Center	15107 S.E. 47 th Ave. Summerfield, FL 34491	APHIS	00FL001-EQS	10.1.2000
US		Silver Maple Farm	6621 Daniels Road Naples, FL 34109	APHIS	00FL002-EQS	26.1.2000
US		University of Florida College of Veterinary Medicine	2015 SW 16 th Avenue Gainesville, FL 32601	APHIS	01FL003-EQS	15.5.2001
US		Double L Quarter Horse	1881 E. Berry Road Cedar Rapids, IA 52403	APHIS	96IA001-EQS	2.1.1996
US		Jim Dudley Quarter Horses	Rt. 1, Box 137 Latimer, IA 50452	APHIS	98IA002-EQS	26.5.1998

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
US		Grandview Farms	123 West 200 South Huntington, IN 46750	APHIS	99IN001-EQS	16.12.1999
US		Ed Mulick	4333 Straightline Pike Richmond, IN 47374	APHIS	00IN002-EQS	13.3.2000
US		Gumz Farms Quarter Horses	7491 S 100 W North Judson, IN 46366	APHIS	00IN003-EQS	3.7.2000
US		White River Equine Centre	707 Edith Ave. Noblesville, IN 46060	APHIS	01IN004-EQS	15.3.2001
US		Meadowbrook Farms	3400S. 143 rd Street East Wichita, KS 67232	APHIS	01KS001-EQS	28.2.2001
US		Kentuckiana Farm	PO Box 11743 Lexington, KY 40577	APHIS	97KY001-EQS	16.10.1997
US		Castleton Farm	2469 Iron Works Pike PO Box 11889 Lexington, KY 40511	APHIS	98KY002-EQS	13.8.1998
US		Hamilton Farm	66 Woodland Mead PO Box 2639 South Hamilton, MA 01982	APHIS	98MA001-EQS	30.3.1998
US		Select Breeders Service, Inc.	1088 Nesbitt Road Colora, MD 21917	APHIS	98MD001-EQS	3.11.1997
US		Imperial Egyptian Stud	2642 Mt. Carmel Road, Parkton, MD 21120	APHIS	00MD002-EQS	18.7.2000
US		Harris Paints	27720 Possum Hill Road, Federalsburg, MD 21632	APHIS	00MD003-EQS	25.9.2000
US		Midwest Station II	16917 70 th St. NE, Elk River, MN 55330	APHIS	00MN001-EQS	16.5.2000
US		Schemel Stables Collection Facility	986 PCR, Co. Rd 810 Perryville, MO 63775	APHIS	99MO001-EQS	15.12.1999
US		Equine Reproduction Facility	137 Speaks Road Advance, NC 27006	APHIS	97NC001-EQS	21.8.1997

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
US		Walnridge Farm, Inc.	Hornerstown-Arneytown Road Cream Ridge, NJ 08514	APHIS	96NJ003-EQS	14.8.1996
US		Cedar Lane Farm	40 Lambertville Headquarters Road Lambertville, NJ 08530	APHIS	96NJ004-EQS	4.9.1996
US		Peretti's Farm	Route 526, Box 410 Cream Ridge, NJ 08514	APHIS	97NJ005-EQS	17.3.1997
US		Kentuckiana Farm of NJ	18 Archertown Road New Egypt, NJ 08533	APHIS	99NJ006-EQS	30.7.1999
US		Southwind Farm	29 Burd Road, Pennington, NJ 08534	APHIS	00NJ007-EQS	13.7.2000
US		Blue Chip Farm	807 Hogagerburgh Road, Wallkill, NY 12859	APHIS	96NY001-EQS	31.8.2000
US		Sunny Gables Farm	282 Rt. 416 Montgomery, NY 12549	APHIS	00NY002-EQS	24.7.2000
US		Autumn Lane Farm	7901 Panhandle Road Newark, OH 43056	APHIS	99OH001-EQS	19.5.1999
US		Good Version	5224 Dearth Road Springboro, OH 45062	APHIS	01OH001-EQS	3.8.2001
US		Paws UP Quarter Horses	Route 1, Box 43-1 Purcell, OK 73080	APHIS	00OK002-EQS	11.4.2000
US		Bryant Ranch	11777 NW Oak Ridge Road Yamhill, OR 97148	APHIS	98OR001-EQS	19.2.1998
US		Honalee Equine Semen Collection Facility	14005 SW Tooze Road, Sherwood, OR 97140	APHIS	99OR001-EQS	26.10.1999
US		Kosmos Horse Breeders	372 Littlestown Road Littlestown, PA 17340	APHIS	97PA001-EQS	19.3.1997
US		Hanover Shoe Farm	Route 194 South PO Box 339 Hanover, PA 17331	APHIS	97PA002-EQS	28.3.1997
US		Nandi Veterinary Associates	3244 West Sieling Road New Freedom, PA 17349	APHIS	97PA003-EQS	22.9.1997

1: 12.8.2001						
2	3	4	5	6	7	8
US		Fashion Farm	625 Street Road New Hope, PA 18938	APHIS	01PA004-EQS	28.3.2001
US		Cryo-Star International	223 Old Philadelphia Pike Douglassville, PA 19518	APHIS	01PA005-EQS	29.5.2001
US		Hempt Farms	250 Hempt Road Mechanicsburg, PA 17050	APHIS	01PA006-EQS	16.8.2001
US		Babcock Ranch Semen Collection Center	Rt. 2, Box 357 Gainsville, TX 76240	APHIS	97TX001-EQS	2.6.1997
US		Select Breeders	Rt. 3, Box 196 Aubrey, TX 76227	APHIS	97TX002-EQS	1.2.1997
US		Floyd Moore Ranch	Route 2, Box 293 Huntsville, TX 77340	APHIS	98TX003-EQS	12.5.1998
US		Riverside Ranch	4150 FM 113 North Weatherford, TX 76088	APHIS	99TX006-EQS	16.4.1999
US		Bluebonnet Farm	746 FM 529 Bellville, TX 77418	APHIS	00TX007-EQS	25.1.2000
US		Alpha Equine Breeding Center	2301 Boyd Road Granbury, TX 76049	APHIS	00TX008-EQS	28.2.2000
US		Thistlewood Farm	PO Box 52, Kerrville, TX 78029	APHIS	00TX009-EQS	23.3.2000
US		Joe Landers Breeding Facility	4322 Tintop Road Weatherford, TX 76087	APHIS	00TX010-EQS	11.4.2000
US		Willow Tree Farm	10334 Strittmatter, Pilot Point, TX 76258	APHIS	00TX011-EQS	28.4.2000
US		Green Valley Farm	3952 PR 2718, Aubrey, TX 76227	APHIS	00TX012-EQS	28.4.2000
US		6666 Ranch	PO Box 130, Guthrie, TX 79236	APHIS	00TX013-EQS	17.10.2000
US		Michael Byatt Arabians	7716 Red Bird Road New Ulm, TX 78950	APHIS	00TX014-EQSE	9.11.2000

1: 12.8.2001

2	3	4	5	6	7	8
US		DLR Ranch	5301 FM 1885 Weatherford, TX 76088	APHIS	01TX015A-EQSE	7.2.2001
US		Roanoke AI Labs, Inc.	8535 Martin Creek Road Roanoke, VA 20401	APHIS	96VA001-EQS	14.11.1996
US		Commonwealth Equine Reproduction Center	16078 Rockets Mill Road, Doswell, VA 23047	APHIS	00VA002-EQS	9.8.2000
US		Hass Quarter Horses	W9821 Hwy 29 Shawano, WI 54166	APHIS	97WI001-EQS	29.5.1997
US		Snowy Range Ranch	251 Mandel Lane Laramie, WY 82070	APHIS	01WY001-EQSE	1.2.2001
UY	URUGUAY					
ZA	SOUTH AFRICA ^(b)					

^(a) Código provisional que no afecta a la denominación definitiva del país que será asignada cuando concluyan las negociaciones en curso en las Naciones Unidas — Foreløbig kode, som ikke foregriber den endelige betegnelse af landet, der skal tildeles, når de igangværende forhandlinger i FN er afsluttet — Provisorischer Code, der in nichts der endgültigen Bezeichnung des Landes vorgreift, die bei Schlussfolgerung der momentan laufenden Verhandlungen in diesem Zusammenhang im Rahmen der Vereinten Nationen genehmigt wird — Προσωρινός κωδικός που δεν επηρεάζει τον οριστικό τίτλο της χώρας που θα δοθεί μετά την περάτωση των διαπραγματεύσεων που πραγματοποιούνται επί του παρόντος στα Ηνωμένα Έθνη — Provisional code that does not affect the definitive denomination of the country to be attributed after the conclusion of the negotiations currently taking place in the United Nations — Code provisoire ne préjugeant pas de la dénomination définitive du pays qui sera arrêtée à l'issue des négociations en cours dans le cadre des Nations unies — Codice provvisorio senza effetti sulla denominazione definitiva del paese che sarà attribuita dopo la conclusione dei negoziati in corso presso le Nazioni Unite — Voorlopige code die geen gevolgen heeft voor de definitieve benaming die aan het land wordt gegeven op grond van de onderhandelingen die momenteel in het kader van de Verenigde Naties worden gevoerd — Código provisório que não afecta a denominação definitiva do país a ser atribuída após a conclusão das negociações actualmente em curso nas Nações Unidas — Väliaikainen koodi, joka ei vaikuta maan lopulliseen nimeen, joka annetaan täällä hetkellä Yhdistyneissä Kansakunnissa meneillään olevien neuvottelujen päätteeksi — Provisorisk kod som inte påverkar det slutgiltiga landsnamnet som skall anges när de pågående förhandlingarna i Förenta nationerna slutförts

^(b) Sólo esperma procedente de caballos registrados — Kun sæd fra registrerede heste — Nur Samen von registrierten Pferden — Μόνο σπέρμα που συλλέχθηκε από καταγεγραμμένους ίππους — Only semen collected from registered horses — Sperme provenant de chevaux enregistrés uniquement — Solamente sperma raccolto da cavalli registrati — Enkel sperma verzameld van geregistreerde paarden — Apenas sémen colhido de cavalos registrados — Ainoastaan rekisteröidyistä hevosista kerätty siemenneste — Bara sperma insamlad från registrerade hästar

COMMISSION DECISION
of 17 October 2001
amending for the second time Decision 2001/550/EC on marking and use of pigmeat in application
of Article 9 of Council Directive 80/217/EEC concerning Spain

(notified under document number C(2001) 3154)

(Text with EEA relevance)

(2001/735/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 80/217/EEC of 22 January 1980 introducing Community measures for the control of classical swine fever ⁽¹⁾, as last amended by the Act of Accession of Austria, Finland and Sweden, and in particular Article 9(6)(g) thereof,

Whereas:

- (1) Outbreaks of classical swine fever in Spain were declared by the veterinary authorities of Spain.
- (2) In accordance with Article 9(1) of Directive 80/217/EEC protection and surveillance zones were immediately established around outbreak sites in Spain.
- (3) The provisions for the use of a health mark on fresh meat are given in Council Directive 64/433/EEC of 26 June 1964 on health conditions for the production and marketing of fresh meat ⁽²⁾, as last amended by Directive 95/23/EC ⁽³⁾.
- (4) Following a request by Spain, by means of Decision 2001/550/EC ⁽⁴⁾ the Commission adopted a specific solution concerning marking and use of pigmeat coming from pigs kept on holdings situated in the surveillance zones established in the province of Lérida and slaughtered.
- (5) Following a request by the Spanish authorities, Decision 2001/550/EC was then amended by Commission Decision 2001/694/EC ⁽⁵⁾, to take into account the

evolution of the situation and to prolong the validity of the adopted measures.

- (6) Spain has now requested to further prolong the measures adopted by Decision 2001/550/EC, that must therefore be amended accordingly.
- (7) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

1. In Article 1 of Decision 2001/550/EC the words 'before 11 September 2001' are replaced by the words 'before 10 October 2001'.
2. In Article 6 of Decision 2001/550/EC the words 'until 15 October 2001' are replaced by the words 'until 20 November 2001'.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 47, 21.1.1980, p. 11.

⁽²⁾ OJ L 121, 29.7.1964, p. 2012/64.

⁽³⁾ OJ L 243, 11.10.1995, p. 7.

⁽⁴⁾ OJ L 197, 21.7.2001, p. 41.

⁽⁵⁾ OJ L 246, 15.9.2001, p. 36.

COMMISSION DECISION

of 17 October 2001

amending Decision 1999/283/EC laying down the animal health conditions and veterinary certification for imports of fresh meat from certain African countries and amending Decision 2000/585/EC laying down animal health conditions and veterinary certification for imports of wild and farmed game meat and rabbit meat from third countries, as regards Zimbabwe

(notified under document number C(2001) 3109)

(Text with EEA relevance)

(2001/736/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Decision 2000/585/EC ⁽⁹⁾, as last amended by Decision 2001/640/EC ⁽¹⁰⁾.

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

(3) An outbreak of foot-and-mouth disease has been reported in the EC approved free area in Zimbabwe on 17 August 2001.

Having regard to Council Directive 72/462/EEC of 12 December 1972 on health and veterinary inspection problems upon importation of bovine, ovine and caprine animals and swine, fresh meat or meat products from third countries ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EC) No 1452/2001 ⁽²⁾, and in particular Article 14(3) thereof,

(4) Until such time as it can be guaranteed that the veterinary situation is fully under control and in order to safeguard the animal health situation of the Community, it is necessary, to suspend the approval of imports into the Community of fresh meat including game meat from Zimbabwe.

Having regard to Council Directive 92/45/EEC of 16 June 1992 concerning public health and animal health problems relating to the killing of wild game and the placing on the market of wild game meat ⁽³⁾, as last amended by Directive 97/79/EC ⁽⁴⁾, and in particular Article 16(3) thereof,

(5) Member States shall authorise imports from Zimbabwe of de-boned fresh meat, excluding game meat, produced before 17 August 2001 and certified in accordance with the conditions laid down in Decision 1999/283/EC.

(6) Decisions 1999/283/EC and 2000/585/EC must be amended accordingly.

Having regard to Council Directive 92/118/EEC of 17 December 1992 laying down animal health and public health requirements governing trade in and imports into the Community of products not subject to the said requirements laid down in specific Community rules referred to in Annex A(I) to Directive 89/662/EEC and, as regards pathogens, to Directive 90/425/EEC ⁽⁵⁾, as last amended by Commission Decision 1999/724/EC ⁽⁶⁾, and in particular Article 10(3) thereof,

(7) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Veterinary Committee,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Whereas:

Article 1

- (1) The animal health conditions and veterinary certificates for imports of fresh meat from certain African countries are laid down by Commission Decision 1999/283/EC ⁽⁷⁾, as last amended by Decision 2001/601/EC ⁽⁸⁾.
- (2) The animal health conditions and veterinary certificates for imports of game meat are laid down by Commission

1. Annex II to Decision 1999/283/EC is replaced by Annex I to this Decision.

2. Annex II to Decision 2000/585/EC is replaced by Annex II to this Decision.

Article 2

This Decision shall apply from 11 September 2001.

⁽¹⁾ OJ L 302, 31.12.1972, p. 28.

⁽²⁾ OJ L 198, 21.7.2001, p. 11.

⁽³⁾ OJ L 268, 14.9.1992, p. 35.

⁽⁴⁾ OJ L 24, 30.1.1998, p. 31.

⁽⁵⁾ OJ L 62, 15.3.1993, p. 49.

⁽⁶⁾ OJ L 290, 12.11.1999, p. 32.

⁽⁷⁾ OJ L 110, 28.4.1999, p. 16.

⁽⁸⁾ OJ L 210, 3.8.2001, p. 58.

⁽⁹⁾ OJ L 251, 6.10.2000, p. 1.

⁽¹⁰⁾ OJ L 223, 18.8.2001, p. 28.

Article 3

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 17 October 2001.

For the Commission

David BYRNE

Member of the Commission

MODELS OF ANIMAL HEALTH CERTIFICATES TO BE REQUESTED

Country	Code	Fresh meat for human consumption								Fresh meat intended for purposes other than human consumption
		Bovine		Swine		Ovine/Caprine		Solipeds		
		MC ⁽¹⁾	SG ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SG ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SG ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SG ⁽²⁾	
Botswana	BW	—		—		—		D		—
	BW-01	A	a	—		C	a	D		—
Morocco	MA	—		—		—		D		—
Madagascar	MG	—		—		—		—		—
Namibia	NA	—		—		—		D		—
	NA-01	A	a	—		C	a	D		—
Swaziland	SZ	—		—		—		D		—
	SZ-01	A	a	—		—		D		—
South Africa	ZA	—		—		—		D		—
	ZA-01	A	a	—		C	a	D		—
Zimbabwe ⁽³⁾	ZW	—		—		—		—		—
	ZW-01	A	a, c	—		—		—		—

⁽¹⁾ MC: Model of certificate to be fulfilled: The letters (A, B, C, D) appearing on the table refer to the models of animal health guarantees as described in Annex III, to be applied for each product category in accordance with Article 2 of this Decision; a dash “—” indicates that imports are not authorised.

⁽²⁾ SG: Supplementary guarantees. The letters (a, b, c, d) appearing on the tables are referring to the supplementary guarantees to be provided by the exporting country as described in Annex IV. These supplementary guarantees must be inserted by the exporting country in section V of each model of certificate laid down in Annex III.

⁽³⁾ Meat produced from animals slaughtered before the 17 August 2001 can only be imported into the Community.’

ANIMAL HEALTH GUARANTEES TO BE REQUESTED ON CERTIFICATION OF WILD AND FARMED GAME MEAT AND RABBIT MEAT

Country		Code of territory	Cloven-hoofed game, excluding wild swine				Wild swine				Game birds				Wild solipeds		Leporidae (rabbit and hare)				Other wild landmammals	
			Wild		Farmed		Wild		Farmed		Wild		Farmed				Wild		Domestic Rabbit			
			MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾
AR	Argentina	AR	—		—		—		—		—		I	6	—		C		H		—	
AU	Australia	AU	A	9	F		J	9	G		D	8	I		—		C		H		E	
BG	Bulgaria	BG	—		—		—		—		D		I		—		C		H		—	
		BG1	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	
		BG2	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	
		BG3	—		—		—		—		D		I		—		C		H		—	
BR	Brazil	BR	—		—		—		—		—		—		—		C		H		—	
		BR1	—		—		—		—		D	8	I		—		C		H		—	
BW	Botswana	BW	—		—		—		—		—		—		B		C		H		—	
		BW1	A	1, 2	F	2, 3	—		—		—		—		B		C		H		—	
CA	Canada	CA	A	9	F		J	9	G		D	8	I		—		C		H		E	
CH	Switzerland	CH	A		F		J		G		D		I		—		C		H		—	
CL	Chile	CL	A	9	F		—		—		D	8	I		—		C		H		—	
CY	Cyprus	CY	A	9	F		J	9	G		D	8	I		—		C		H		—	
CZ	Czech Republic	CZ	A		F		—		G		D		I		—		C		H		—	
		CZ1	A		F		J		G		D		I		—		C		H		—	
		CZ2	A		F		—		G		D		I		—		C		H		—	
EE	Estonia	EE	A		F		—		—		—		—		—		C		H		E	
GL	Greenland	GL	A		F		—		—		D		—		—		C		H		E	
HR	Croatia	HR	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	

Country		Code of territory	Cloven-hoofed game, excluding wild swine				Wild swine				Game birds				Wild solipeds		Leporidae (rabbit and hare)				Other wild mammals	
			Wild		Farmed		Wild		Farmed		Wild		Farmed				Wild		Domestic Rabbit			
			MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)	MC (1)	SC (2)
HU	Hungary	HU	A		F		J	7	G		D		I		—		C		H		—	
IL	Israel	IL	—		—		—	—	—		D	8	I		—		C		H		—	
LT	Lithuania	LT	A		F		—		—		D		I		—		C		H		E	
LV	Latvia	LV	A		F		—		—		—		—		—		C		H		E	
NA	Namibia	NA	—		—		—		—		—		—		B		C		H		—	
		NA1	A	1, 2	F	2, 3	—		—		—		—		B		C		H		—	
NC	New Caledonia	NC	A		F		—		—		—		—		—		C		H		—	
NZ	New Zealand	NZ	A	9	F		J	9	G		D	8	I		—		C		H		E	
PL	Poland	PL	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	
RO	Romania	RO	A		F		—		—		D		I		—		C		H		E	
RU	Russia	RU	—		—	—	—		—		—		—	—	—		C		H		E	
		RU-1	—	—	F	5			—		—						C		H		E	
SL	Slovenia	SL	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	
SK	Slovak Republic	SK	A		F		—		—		D		I		—		C		H		—	
SZ	Swaziland	SZ	—		—		—		—		—		—		B		C		H		—	
		SZ-1	A	1, 2	F	2, 3	—		—		—		—		B		C		H		—	
TH	Thailand	TH	—		—		—		—		—		I	6	—		C		H		—	
TN	Tunisia	TN	—		—		—		—		D	8	—		—		C		H		—	
US	United States of America	US	A	9	F		J	9	G		D	8	I		—		C		H		—	
UY	Uruguay	UY	—		—		—		—		—		—		—		C		H		—	
ZA	South Africa	ZA	—		—		—		—		—		—		B		C		H		—	
		ZA-1	A	1, 2	F	2, 3	—		—						B		C		H		—	

Country		Code of territory	Cloven-hoofed game, excluding wild swine				Wild swine				Game birds				Wild solipeds		Leporidae (rabbit and hare)				Other wild landmammals	
			Wild		Farmed		Wild		Farmed		Wild		Farmed				Wild		Domestic Rabbit			
			MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾	MC ⁽¹⁾	SC ⁽²⁾
ZW	Zimbabwe	ZW	—		—		—		—		—		—				C		H		—	
		ZW-1	—		—		—		—								C		H		—	
Third countries, other than those above, appearing on the list of the first part of the Annex to Decision 79/542/EEC as last amended			—		—		—		—		—		—		—		C		H	—	—	

⁽¹⁾ MC: model certificate to be completed. The letters (A, B, C, D, etc.) appearing in the table refer to the models of animal guarantees, as described in Annex III to the present Decision, to be applied for each category of fresh meat and origin in accordance with Article 2 of this Decision. A dash “—” indicates that imports are not authorised

⁽²⁾ SC: specific conditions. The numbers (1, 2, 3, etc.) appearing in the table refer to the special conditions to be provided by the exporting country as described in Annex IV. These supplementary guarantees must be inserted by the exporting country in section V of each model of certificate set down in Annex III.’